

1358 (XIV). Лишение г-на Ганса Иоганнеса Бойкеса паспорта

Генеральная Ассамблея,

приняв консультативное заключение Международного Суда от 11 июля 1950 г. по вопросу о Юго-Западной Африке,²

уполномочив Комитет по Юго-Западной Африке резолюцией 749 А (VIII) от 28 ноября 1953 г. рассматривать петиции в соответствии с порядком, установленным мандатной системой Лиги Наций,

получив доклад⁸ Комитета по Юго-Западной Африке о петициях г-на Ганса Иоганнеса Бойкеса, студента из Юго-Западной Африки, и г-на Невилля Рубина, председателя Национального союза южноафриканских студентов,

отмечая, что г-ну Бойкесу была предоставлена Норвежским национальным союзом студентов (Norsk Studentsamband) стипендия для прохождения трехлетнего курса в университете города Осло,

отмечая далее, что студент второго курса Кейптаунского университета г-н Бойкес был выбран кандидатом на получение стипендии комиссией, состоящей из декана исторического факультета, профессора римского права того же университета и председателя Национального союза южноафриканских студентов,

принимая во внимание, что правительство Южно-Африканского Союза выдало 15 июня 1959 г. г-ну Бойкесу паспорт для выезда в Норвегию и отобрало у него этот паспорт 24 июня, когда г-н Бойкес приехал в порт для посадки на судно, подвергнув г-на Бойкеса личному обыску с осмотром его багажа и личной переписки,

отмечая протесты против этой меры правительства Союза со стороны южноафриканской печати, студентов Кейптаунского университета и Просветительной и профессиональной ассоциации учителей Южно-Африканского Союза, а также со стороны многих представителей общественности Южно-Африканского Союза,

принимая во внимание, что в Юго-Западной Африке нет высших учебных заведений и что для «неевропейских» студентов территории становится все труднее получить удовлетворительное университетское образование в Южно-Африканском Союзе,

1. *придерживается того мнения*, что отказ в выдаче паспорта или отобрание паспорта у студента, уроженца Юго-Западной Африки, обладающего необходимыми квалификациями для продолжения своего образования за границей, является не только непосредственным препятствием к прогрессу в области образования и к общему развитию индивидуума, но также и препятствием к распространению образования в территории Юго-Западной Африка, вверенной на основании Пакта Лиги Наций управлению Южно-Африканского Союза;

2. *считает* отобрание Южно-Африканским Союзом паспорта, выданного г-ну Бойкесу, администра-

⁸ Там же, *четырнадцатая сессия* Дополнение № 12 (А/4191), часть I, раздел III; часть II, раздел III, пункт 80; раздел VI, пункты 226 и 227; см. также приложения XXIX — XXXII.

тивной мерой, противоречащей мандату на Юго-Западную Африку;

3. *выражает надежду*, что правительство Южно-Африканского Союза изменит свое решение так, чтобы г-н Бойкес смог воспользоваться стипендией, предоставленной ему для обучения в университете города Осло, в условиях, которые позволят ему поддерживать нормальные отношения со своей семьей и со своей родиной.

*838-е пленарное заседание,
17 ноября 1959 года*

1359 (XIV). Статус территории Юго-Западная Африка

Генеральная Ассамблея,

рекомендовав в своих резолюциях 65 (I) от 14 декабря 1946 г., 141 (II) от 1 ноября 1947 г., 227 (III) от 26 ноября 1948 г., 337 (IV) от 6 декабря 1949 г., 449 В (V) от 13 декабря 1950 г., 570 В (VI) от 19 января 1952 г., 749 В (VIII) от 28 ноября 1953 г., 852 (IX) от 23 ноября 1954 г., 940 (X) от 3 декабря 1955 г., 1055 (XI) от 26 февраля 1957 г., 1141 (XII) от 25 октября 1957 г. и 1246 (XIII) от 30 октября 1958 г. включить подмандатную территорию Юго-Западная Африка в международную систему опеки и неоднократно просив правительство Южно-Африканского Союза представить на рассмотрение Генеральной Ассамблеи соглашение об опеке над Юго-Западной Африкой,

приняв в резолюции 449 А (V) от 13 декабря 1950 г. консультативное заключение Международного Суда от 11 июля 1950 г. по вопросу о территории Юго-Западная Африка,²

принимая во внимание, что в соответствии с главой XII Устава все подмандатные территории, не достигшие независимости, были включены в международную систему опеки, за единственным исключением территории Юго-Западная Африка,

1. *подтверждает* свои резолюции 65 (I) от 14 декабря 1946 г., 141 (II) от 1 ноября 1947 г., 227 (III) от 26 ноября 1948 г., 337 (IV) от 6 декабря 1949 г., 449 В (V) от 13 декабря 1950 г., 570 В (VI) от 19 января 1952 г., 749 В (VIII) от 28 ноября 1953 г., 852 (IX) от 23 ноября 1954 г., 940 (X) от 3 декабря 1955 г., 1055 (XI) от 26 февраля 1957 г., 1141 (XII) от 25 октября 1957 г. и 1246 (XIII) от 30 октября 1958 г., а именно, что территория Юго-Западная Африка должна быть включена в международную систему опеки;

2. *заявляет*, что в теперешних условиях политического и экономического развития Юго-Западной Африки нормальный способ изменения Международного статуса территории состоит в том, чтобы включить ее в международную систему опеки посредством соглашения об опеке в соответствии с положениями главы XII Устава Организации Объединенных Наций.

*838-е пленарное заседание,
17 ноября 1959 года*